

**Zeitschrift:** Horizonte : Schweizer Forschungsmagazin  
**Herausgeber:** Schweizerischer Nationalfonds zur Förderung der Wissenschaftlichen Forschung  
**Band:** 32 [i.e. 31] (2019)  
**Heft:** 121: Forschende in der Krisenzone : warum sie das Risiko auf sich nehmen

**Buchbesprechung:** Bücher für den heissen Sommer

**Autor:** Petrin, Susanna / Hochstrasser, Judith / Fisch, Florian

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Bücher für den heissen Sommer

Poesie, Krimi oder  
Tagebuch: Wissenschaft  
muss nicht immer  
sachlich sein. Horizonte  
hat für Sie die neuesten  
Schweizer Bücher mit  
Forschenden als Autoren  
oder Protagonisten  
rezensiert. In der Auswahl  
aus Laborgeschichten,  
Romanen von klugen  
Köpfen und lockerem  
Comic gibt es für alle eine  
gute Ferienunterhaltung.

PROTAGONIST  
WISSENSCHAFT

## Bücher auf Deutsch

### ROMAN

Anna Stern  
Wild wie die  
Wellen des Meeres

Rezension



### Vorwärts im Krebsgang

Festhalten und immer schön die Augen auf den Horizont richten – bei der Lektüre dieses Buchs kann einem sonst leicht schwindlig werden. *Wild wie die Wellen des Meeres* schaukelt es stetig vor und zurück, vor und zurück.

Im Mittelpunkt steht die Protagonistin Ava Garcia; eine rätselhafte junge Frau, mehr den Vögeln als den Menschen zugetan. Ihre Geschichte bewegt sich auf einem Erzählstrang vorwärts: Ava flüchtet vor ihrem Leben und vor ihrem Paul auf eine abgelegene Forschungsstation in Schottland. Sie findet sich neu in der kargen Umgebung zurecht; sie forscht, sie wandert, sie hat eine Affäre. In dazwischengeschobenen Kapiteln wird ihr Leben rückwärts erzählt; bis zu einem prägenden Kindheitstrauma, das sogar ihre Augen aus dem Gleichgewicht gebracht hat. Eines ist «stockentengrün» geblieben, das andere Auge ist ergraut.

Es ist bereits das vierte Buch der erst 29-jährigen Autorin und Naturwissenschaftlerin Anna Bischofberger alias Anna Stern. Sie wagt so einiges; wirbelt die Leser nicht nur chronologisch herum, sondern auch sprachlich. Rhythmus und Stil ändern immer wieder die Richtung. Passagenweise dokumentiert sie Tagesabläufe fast protokollarisch, reiht nüchtern Hauptsatz an Hauptsatz, wiederholt und wiederholt. Dann presst sie gleich mehrere Metaphern in einen Satz, werden Fenster zu «Leerstellen, Löchern in der Nacht», ziehen sich Sterne «wie die Fussabdrücke eines Wasserläufers über den Himmel». Dazu ergänzt sie den Text mit Fotos, handschriftlichen Notizen, englischen Liedzeilen.

Der Roman hat eigentlich von allem zu viel – Nebenfiguren, Details, Seiten. Trotzdem entwickelt er gerade dank seiner Eigenwilligkeit einen eigentümlichen Sog. Wie das Meer.

Susanna Petrin

Wild wie die Wellen des Meeres. Anna Stern  
(Salis-Verlag, 2018)

### POESIE



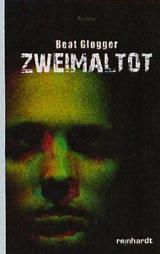
### Als würde man träumen

Hier muss die Rezensentin selbst zur Dichterin werden. Zumindest verdichtet sagen, was den Lyriker ausmacht: Thilo Krause, Ingenieur und Ökonom, bis 2015 Forscher an der ETH, schreibt, als würde man träumen. Szenen fliegen heran, schweben vorüber, verschwinden am Horizont. Gefühle tauchen auf, kräuseln die Oberfläche, schwimmen davon. Wasser fliesst bei Krause, der in der Elbestadt Dresden aufgewachsen ist und heute in Zürich lebt, unablässig durch die Gedankenbilder. Ohne Regen, Fluss und Meer wäre *Was wir reden, wenn es gewittert* ohne Seele. Um sie herum schäumen die Stadt und das Land, der erwachsene Geist und das spielende Kind. Wer moderne Lyrik mag, für den wird der dritte Gedichtband Krauses zur Fähre, die den Sommer in geduldigem Gleiten von diesiger Realität zur Klarheit magischer Momente trägt.

Judith Hochstrasser

*Was wir reden, wenn es gewittert*. Thilo Krause  
(Edition Lyrik Kabinett, Carl Hanser Verlag, 2018)

### KRIMI



### Gehirn ohne Körper

Der gefeierte Hirnforscher Frank Stern wurde angegriffen und liegt im Koma. Haben ihn radikale Tierschützer wegen seiner Affenversuche bestraft? Oder war es die hochintelligente und aufbrausende Tina Benz aus seinem Institut? Die Doktorandin und der Professor haben auch privat eine Beziehung. Noch während der Ermittlungen heckt sie mit Frank, der wegen seines Locked-in-Syndroms nur noch mit Augenzwinkern kommunizieren kann, einen Plan aus.

In *Zweimaltot* verwebt Beat Glogger Persönlichkeiten, radikalen Tierschutz und gruselige Science-Fiction zu einer packenden Geschichte. Einziger Makel seines neusten Buches: Der Wissenschaftsjournalist versucht immer wieder Fakten zu vermitteln. Besonders in den Selbstgesprächen von Tina wirkt das unnatürlich. Zum Beispiel, wenn sie sich fragt, ob Frank trotz Lähmung an seine Arme und Beine denken kann: «Selbst nach einer Amputation empfinden die Patienten Schmerzen in den Gliedmassen, die sie gar nicht mehr haben. Phantomschmerz nennt man das.» Florian Fisch

*Zweimaltot*. Beat Glogger (Reinhardt, 2019)

### KRIMI



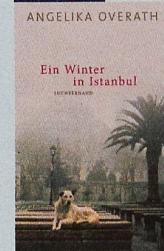
### Mord, Gift und Shakespeare

Hat er oder hat er nicht? Schreibt ein Sohn von Analphabeten? Dramen, die zu den wichtigsten der englischen

Sprache zählen? Oder hat ein Adeliger seine Theaterstücke unter dem Pseudonym Shakespeare veröffentlicht? Eine wissenschaftliche Debatte um diese Urheberschaft hat Ashley Curtis, ein Schweizer Autor mit amerikanischen Wurzeln, in einem 431 Seiten starken Krimi geflochten. Wissenschaftler treffen sich in Stratford-upon-Avon (UK) für einen Kongress zur Urheberschaft der Werke Shakespeares. Während der Macbeth-Aufführung stirbt Professor Thompson an einem Herzinfarkt. Zur gleichen Zeit wird aus dem Hotelzimmer des 70-Jährigen ein Skript gestohlen. Thompson wollte die Debatte mit neuen Erkenntnissen aufmischen. «Akademiker bringen sich wegen ihrer kleinen Quereien nicht gegenseitig um», sagt Detektiv Stokes, der den Fall recherchiert. Eine Wasserleiche treibt im Avon, eine Professorin wird beinahe erwürgt. Das Rätsel könnte ein Buch aus dem Jahr 1605 lösen: Aber wer kann es entziffern?

Autor Curtis' Romanfiguren stammen aus einer etwas weltfremden Geisteswissenschaft. Er versteht sich jedoch in britischem Humor, und Spannung ist garantiert. *Hexeneinmaleins*. Ashley Curtis (Kommode Verlag, 2019)

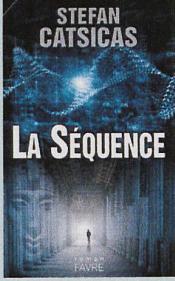
### ROMAN



### Unverhoffte Liebe in Istanbul

Vor bunten Marktständen, Flüchtlingskindern und verschleierten Frauen kommt der Plot in Gang: Verlobter Religionslehrer aus dem Engadin arbeitet

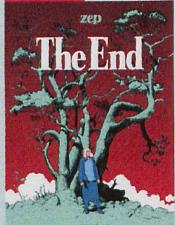
in Istanbul über einen mittelalterlichen Philosophen, der sich tolerant mit dem Islam beschäftigte, verliebt sich aber unverhofft in einen türkischen Kellner, der in Deutschland aufgewachsen ist. Bevor die beiden sich im Hotelbett finden, parlieren sie in bester humanistischer Manier über Religionen, Literaturen und die wechselseitige Geschichte der multikulturellen Stadt. Angelika Overath erzählt in *Ein Winter in Istanbul* gut informiert und poetisch. Den Nachgeschmack spült kein Raki weg: Der Roman ist die Kulisse, um politisch aktuelle Themen abzuhandeln. *Urs Hafner Ein Winter in Istanbul*. Angelika Overath (Luchterhand, 2018)

**KRIMI****DNA-Sequenz, die alles ändert**

Die Entdeckung des Genetikers Daniel Fox ist höchst brisant: Er hat eine DNA-Sequenz gefunden, die den Menschen von allen anderen Lebewesen unterscheidet. Die Entdeckung trägt ihm den Nobelpreis ein, aber auch die Aufmerksamkeit der Pharmaindustrie, welche aus der Sequenz Profit schlagen möchte. Der Forscher fordert ein Moratorium der Gentechnik beim Menschen – und gerät ins Visier einer mysteriösen Organisation.

Stefan Catsicas, der Autor des Thrillers *La Séquence*, forschte als Professor im Bereich Zellkulturen an der EPFL und war Manager bei Nestlé. In seinem ersten Roman mischt er Wissenschaft, Mythologie und Spiritualität und wagt sich an die grossen Fragen: den Ursprung der Menschheit, die Rolle von Vererbung und Umwelt, den Übergang zum Monotheismus. Seine Hypothese: Unsere Gene beeinflussen auch unsere religiösen Einstellungen. Das Buch wagt Science-Fiction, lässt sich von etablierten Theorien manchmal leiten, manchmal nur inspirieren. Ein rasanter Abenteuerroman, der ohne stilistische Schnörkel auskommt. *Zélie Schaller*

*La Séquence*. Stefan Catsicas (Favre, 2018)

**COMIC****Bäume bringen Apokalypse**

Zep löst sich immer mehr von seiner kindlichen Comicfigur Titeuf. Nach den beiden Titeln *Une histoire d'hommes* und *Un bruit étrange et beau* erzählt der Genfer Comiczeichner nun mit *The End* einen ökologischen Thriller. Inspiriert wird die Handlung überraschenderweise von wissenschaftlichen Phänomenen wie der Beobachtung, dass Pflanzen ihre chemische Zusammensetzung modifizieren können, damit sie Gefahren wie Feuer oder überhandnehmende Säugetiere überleben. Die Akazie produziert Toxine, um sich gegen den Verzehr ihrer Blätter durch Antilopen zu wehren.

Auf dieser zuweilen bestrittenen «pflanzlichen Intelligenz» – namentlich durch den Biologen Francis Hallé, der Zep als Modell dient – wird eine symbolträchtige Erzählung aufgebaut, in der der Botaniker mit einer durch Bäume inszenierten Apokalypse konfrontiert sind. Eine grafisch überzeugende Warnung, untermauert vom gleichnamigen Song von The Doors. *Boris Senff*

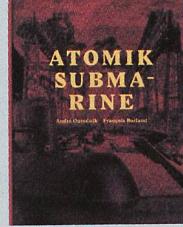
*The End*. Zep (Rue de Sèvres, 2018)

**TAGEBUCH****Ode an das Übernatürliche**

«Geister und Melancholie gehören untrennbar zusammen», schreibt Daniel Sangsue. Der Literaturprofessor durchzieht sein Journal mit subtilen Reflexionen zur Modernität, die Jubel und Nostalgie verbinden. Er erfreut sich der zahlreichen Zufälle, die seinen Weg säumen, stützt sich auf die Pokémon, verkündet, dass «Geister Teil der Augmented Reality sind» und erklärt, dass zum immateriellen Kulturerbe der Unesco auch eine geisterhafte Anhalterin gehören könnte, die im Belchen-tunnel zwischen Basel und Solothurn spukt.

Der Autor äussert sich besorgt über eine Gesellschaft, die «das Übernatürliche nicht mehr ernst nimmt», oder dass die von ihm geliebten Buchhändler durch «geisterhafte» virtuelle Läden verdrängt werden. Die für Daniel Sangsues Arbeiten essenzielle «Slow Science» werde durch das Diktat der modernen Forschung bedroht: Planung, Zusammenarbeit und Produktivität. Er präsentiert moderne Formen des Spiritualismus im 21. Jahrhundert und weigert sich, eine Welt verschwinden zu sehen, die das Übersinnliche, Unerklärliche, den Glauben und die Intuition nicht nur toleriert, sondern kultiviert. *Daniel Saraga*

*Journal d'un amateur de fantômes*. Daniel Sangsue (La Baconnière, 2018)

**ROMAN****Arche Noah reloaded**

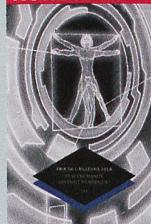
Wie entsteht in einer vollständig von Eis bedeckten Welt ein imaginäres Unterseeboot, das nicht nur in die Tiefen der Ozeane gleitet, sondern auch die Erdkruste durchsticht und durch den Welt- raum flitzt? Vor allem in den Gedanken des Künstlers und Bildhauers François Burland, der 2010 in Bordeaux eine neue Nautilus schafft: eine Tonne schwer, 18 Meter lang, mit einer silberfarbenen Blechhülle.

Acht Jahre später erhält dieses U-Boot mit *Atomik Submarine* von André Ourednik ein literarisches Gesicht. Die weltfremde Reise mit schrägen Abenteuern in einer ausgestorbenen Sprache weckt anarchistisch-futuristische Assoziationen. Ins Bild passen da auch die surrealen Collagen von Burland, die dieses gelungene Werk im Grossformat illustrieren: Raketen, Zeppeline, Taucher und ein amputierter Eiffelturm.

Diese «Utopie-Arche» erzählt uns ihre eigene Odyssee und lehnt sich dazu die vereisten Stimmen und Worte der «mužiks»- Passagiere, die von drei prometheischen Verückten aus dem originellen Chaos gerettet werden. Zahlreiche weitere Welten auferstehen in diesem Bericht, der mit Anspielungen gespickt ist: Gilgamesch, Jonas, Tinguely, Moby Dick, Nietzsche und nicht zuletzt die sowjetische Superheldin Oktobriana.

Gelingt es dieser neuen Arche Noah, eine radikal andere Realität zum Leben zu erwecken? Ist das Zusammenspiel aller denkbaren technischen, poetischen und literarischen Virtualitäten möglich, ohne die eigene Absurdität auszuschliessen? Denn offensichtlich steht dieses subversive U-Boot selber lediglich als Metapher für das gesamte Werk, das mit der Mission ausläuft, all unsere festen Vorstellungen zu torpedieren und davon nur noch Schall und Rauch übrig zu lassen. Ein Buch für Forschende mit wahrhaft experimentierfreudiger Seele. *Jean-François Duval*

*Atomik Submarine*. André Ourednik et François Burland (art&fiction, 2018)

**KURZGESCHICHTEN****Bewusstsein auf Datenträger**

Science-Fiction war stets bestrebt, die dunklen Seiten unserer Utopien zu enthüllen.

Diese Sammlung von Erzählungen tastet sich in schwindelerregende Entwicklungen der digitalen Technologien vor. Das Trugbild der Unsterblichkeit durch das Heraufladen von Bewusstsein auf Datenträger taucht immer wieder auf. «Was wäre, wenn die Menschheit digital würde?», war die Frage der ersten Ausgabe des Prix de l'Ailleurs. Rund hundert Autoren haben sich der Herausforderung gestellt. Bei der Lektüre des Bandes sind zehn ausgewählte Kurzgeschichten zu entdecken, darunter die vier Gewinnertexte. Das Ergebnis ist eine kaleidoskopische Sicht, mal trocken, mal ironisch oder melancholisch.

Eine Aufgabe der Fiktion ist erfüllt: das Ungedachte zu denken, unsere gebeutelte Menschheit zu bewahren und dem Irrationalen von neuem Platz einzuräumen. *Julien Burri*

*Prix de l'Ailleurs 2018: Et si l'humanité devenait numérique?* (Hélène Hélas, 2018)

**Bücher auf Französisch**